

Les arabisants et la France coloniale

Avec

Alain Messaoudi est maître de conférences en histoire contemporaine à l'université de Nantes, membre du Centre de recherches en histoire internationale et atlantique (CRHIA) et associé à l'Institut des mondes africains (IMAF, Paris). Ses recherches portent sur la circulation des savoirs et des représentations entre le Nord de l'Afrique et l'Ouest de l'Europe. Auteur du livre *Les arabisants et la France coloniale. Savants, conseillers, médiateurs, (1780-1930)*, ENS Éditions, Lyon 2015.

« L'engagement de ces savants et de ces professionnels de la langue dans la politique coloniale française a été plus ou moins intense. Une partie d'entre eux ont cependant été directement impliqués dans la définition et la mise en oeuvre de celle-ci, comme conseillers ou, plus modestement, dans leurs fonctions d'interprètes ou de professeurs – deux professions où se côtoient « Européens » et « indigènes », ces derniers moins nombreux et aux revenus souvent inférieurs. Ils ont contribué aux débats sur la politique linguistique à mener en Algérie, ont discuté du modèle de colonisation à privilégier, assimilationniste ou associationniste. Ils ont joué un rôle important comme informateurs – facilitant en cela l'expansion coloniale – mais se sont aussi fait l'écho ou le porte-voix des vœux et des revendications des colonisés – complexifiant ainsi la situation de domination coloniale, voire modérant sa rigueur. L'étude des arabisants permet donc de révéler un espace de contacts, d'échanges, de transferts, indispensable au bon fonctionnement de l'administration coloniale, et qui n'a sans doute pas entièrement disparu avec les décolonisations. »



**Vendredi
25
septembre
2015
18h30**

**École Normale Supérieure Lyon,
15 parvis René Descartes
69007 Gerland, Salle F004**

(Métro B, station Debourg)